



Formular 2A
Formulaire 2A

ANMELDEFORMULAR FÜR SCHIEDSRICHTER /
FORMULAIRE D'INSCRIPTION POUR ARBITRE



Ab dem 1. April 2016 - Online-Erfassung über MyHockey OBLIGATORISCH! →
bis 01.07.2016

À partir du 1er avril 2016 OBLIGATION d'enregistrement en ligne par le biais
de MyHockey → jusqu'au 01.07.2016

<http://myhockey.swiss-icehockey.ch>

Club:

Club-Nr:

1	0				
---	---	--	--	--	--

Ligazugehörigkeit der ersten Mannschaft
Appartenance de la 1ère équipe

NLA LNA	NLB LNB	1. Liga 1 ^{ère} ligue	2. Liga 2 ^e ligue	3. Liga 3 ^e ligue	4. Liga 4 ^e ligue	Frauen Femmes	Senioren Seniors
------------	------------	-----------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	---------------------------------	------------------	---------------------

Erfassung / Lizenzantrag

Die Erfassung und Lizenzierung der Schiedsrichter ist nur noch über die Online-Erfassung via MyHockey möglich. Die Vorjahresangaben sind bereits erfasst, so dass bei den bisherigen Schiedsrichtern eine sehr effiziente Lizenzierung möglich sein wird. Bei einer Neuansmeldung ist die Erfassung der vollständigen Adresse mit Passfoto, E-Mail, Telefonnummer und Geburtsdatum zwingend erforderlich. Das Passfoto muss im Verhältnis 4:3 oder 1181x1772 Pixel sein. Es können nur Fotos im Format JPG / JPEG geladen werden.

Schiedsrichter, welche nicht mehr Ihrem Club zugehören, müssen gelöscht werden.

Die Lizenzierungsapplikation (inkl. einer detaillierten Beschreibung) ist mit dem persönlichen Clublogin unter <http://myhockey.swiss-icehockey.ch/> verfügbar. Bitte beachten Sie auch die beiliegende Kurzbeschreibung.

Enregistrement / demande pour l'octroi de la licence

L'enregistrement et l'octroi de licence des arbitres n'est possible que par le biais de l'enregistrement en ligne sur MyHockey. Les données de l'année passée sont déjà enregistrées, ce qui permettra un octroi de licence très efficace chez les anciens arbitres. Lors d'une nouvelle inscription, l'enregistrement de l'adresse complète et une photo, E-Mail, numéro de téléphone et la date de naissance est indispensable. La photo doit être nécessairement en proportion de 4:3 ou 1181x1772 pixels. Il peut être téléchargé uniquement des photos en format JPG / JPEG.

Tous les arbitres, qui n'appartiennent plus à votre club, doivent être supprimés!

L'application pour l'octroi de la licence (y compris une description détaillée) est disponible avec le login personnel sous <http://myhockey.swiss-icehockey.ch/> Veuillez s.v.p. également observer la brève description ci-jointe.

Bestätigung: die Schiedsrichterangaben sind vollständig in MyHockey erfasst und die Bestimmungen gemäss Rückseite werden akzeptiert. Bitte senden Sie dieses Formular unterschrieben zurück. Danke!

Confirmation: Les indications des arbitres ont été entièrement enregistrées dans MyHockey et les directives figurantes au verso sont acceptées. Nous vous prions de renvoyer ce formulaire avec votre signature. Merci!

Ort, Datum / Lieu, date

Unterschrift / Signature

Weisungen siehe Rückseite / directives voir au verso

Anzahl der von der NL und RL zu stellenden Schiedsrichter

Nombre d'arbitres mis à disposition par les clubs de LN et de la RL



Formular 2A Formulaire 2A

- 1 Für jede an der Meisterschaft teilnehmende Mannschaft müssen die Clubs den SR-Aufgebotsstellen einen SR zur Verfügung stellen. **NL-, Junioren Elite- und 1. Liga Mannschaften, deren zwei. Frauenmannschaften der SWHL A und SWHL B sollten eine Schiedsrichterin stellen.** Ist dies nicht der Fall, so kann der Mannschaft die Zulassung zur Meisterschaft verweigert werden. Schiedsrichter-Kandidaten, die nicht lizenziert werden können, zählen als fehlende Schiedsrichter.
- Pour chaque équipe, qui participe au championnat, les clubs doivent mettre un arbitre à disposition des offices de convocation des arbitres. Les clubs avec une équipe en LN, en juniors-élites et en 1ère ligue doivent présenter deux arbitres. Des équipes féminines de la catégorie A et B devraient présenter une arbitre. Dans le cas contraire, l'équipe peut se voir refuser sa participation au championnat. Les candidats-arbitres qui ne peuvent obtenir de licence, sont considérés comme arbitres manquants.*

Dies gilt für sämtliche Mannschaften für welche die ASR Schiedsrichter anbietet und betreffen die:
Cette clause s'applique à toutes les équipes suivantes, pour lesquelles le DAR convoque des arbitres:

National League / Ligue Nationale

1.-4. Liga / 1ère - 4ème ligue

Junioren Elite A und B / Juniors-élites A et B

Junioren Top, A und B / Juniors Top, A et B

Novizen Elite, Top, A, B- / Novices-élites, Top, A, B

Mini Top, Mini Promo / Mini Top, Mini Promo

SWHL A, B / SWHL A, B

Senioren A, B und C / Seniors A, B und C

Veteranen A, B - Division 50+ / Veteranen A, B - Division 50+

- 2 Wenn die NL und RL zu wenig Schiedsrichter melden, die Schiedsrichter nicht mindestens 15 Meisterschaftsspiele (von der ASR aufgeboden) pro Saison pfeifen oder die Schiedsrichterkandidaten wegen Unfähigkeit nicht lizenziert werden können, haben sie für jeden fehlenden Schiedsrichter der ASR folgenden Ersatzbetrag zu leisten:

Si la LN et la RL inscrivent un nombre insuffisant d'arbitres, si les arbitres de sifflent pas au moins 15 matches par saison (convoqués par le DAR) ou si les candidats-arbitres ne peuvent obtenir de licence en raison de leur manque de capacités, ils ont à verser au DAR le montant suivant:

National League A / Ligue Nationale A	Fr.	2'000.—
National League B / Ligue Nationale B	Fr.	1'500.—
1. Liga / 1ère ligue	Fr.	1'500.—
2. Liga / 2ème ligue	Fr.	1'000.—
übrige Ligen / autres ligues	Fr.	600.—

- 3 Clubs, welche **KEINE** Schiedsrichter stellen, haben zusätzlich zu Art. 2 folgenden Ersatzbetrag zu leisten:

*Les clubs qui ne présentent **AUCUN** arbitre, ont à verser en addition à l'art. 2 le montant suivant:*

National League A / Ligue Nationale A	Fr.	6'000.—
National League B / Ligue Nationale B	Fr.	5'000.—
1. Liga / 1ère ligue	Fr.	3'000.—
2. Liga / 2ème ligue	Fr.	2'000.—
3. / 4. Liga und übrige / 3ème / 4ème ligue et autres	Fr.	1'000.—

- 4 Massgebend für die Einstufung eines Clubs ist die Ligazugehörigkeit seiner ersten Mannschaft.
La ligue, dans laquelle évolue la première équipe, est déterminante pour le classement.

Bei Fragen oder Unklarheiten steht Ihnen Andreas Kohler (andreas.kohler@sihf.ch) zur Verfügung.
Andreas Kohler est à votre disposition pour de plus amples renseignements/informations (andreas.kohler@sihf.ch).